

Treaty Actions Taken by Canada in 2014 / Mesures prises par le Canada en matière de traités en 2014

compiled by / préparé par

GARY LUTON

I BILATERAL

Bahrain

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Kingdom of Bahrain for the Exchange of Information on Tax Matters

Signed: Ottawa, 4 June 2013

Entered into force: 3 April 2014

CTS: 2014/10

Belgium

Protocol amending the Convention between the Government of Canada and the Government of the Kingdom

of Belgium for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with Respect to Taxes on Income and on Capital signed at Ottawa on 23 May 2002

Signed: Brussels, 1 April 2014

Benin

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Benin for the Promotion and Reciprocal Protection of Investments

Signed: Ottawa, 8 January 2013

Entered into force: 12 May 2014

CTS: 2014/13

Gary Luton is the Director of the Treaty Law Division in the Legal Affairs Bureau of the Department of Foreign Affairs, Trade and Development / Gary Luton est le Directeur de la Direction du droit des traités du ministère des Affaires étrangères, du Commerce et du Développement. The Treaty Law Division of the Department of Foreign Affairs, Trade and Development is part of the Department's Legal Affairs Bureau. The Division is responsible for providing legal advice to the federal government on international treaty law (and for arrangements not intended to give rise to binding obligations). It is also responsible for procedures related to the making of treaties. This requires ensuring that the form and substance of international agreements into which Canada may enter conforms to international law and Canadian practice. The Division is also responsible for the preparation of formal instruments relating to the signature and ratification of international treaties by the Government of Canada. The Treaty Law Division maintains the original text or a certified copy of treaties signed by Canada and publishes on an annual basis in the Canada Treaty Series the texts of agreements that have come into force for Canada. This information is available on the internet at <<http://www.treaty-accord.gc.ca>> / La Direction du droit des traités du ministère des Affaires étrangères, du Commerce et du Développement fait partie de la Direction générale des affaires juridiques du Ministère. Elle est chargée de fournir des avis

Brazil

Agreement on Social Security between Canada and the Federative Republic of Brazil

Signed: Brasilia, 8 August 2011

Entered into force: 1 August 2014

CTS: 2014/19

Brunei Darussalam

Agreement between the Government of Canada and the Government of His Majesty the Sultan and Yang Di-Pertuan of Brunei Darussalam for the Exchange of Information on Tax Matters

Signed: Bandar Seri Begawan, 9 May 2013

Entered into force: 26 December 2014

CTS: 2014/31

Bulgaria

Agreement on Social Security between Canada and the Republic of Bulgaria

Signed: Ottawa, 5 October 2012

Entered into force: 1 March 2014

CTS: 2014/7

Administrative Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Bulgaria for the Implementation of the Agreement on Social Security between Canada and the Republic of Bulgaria

Signed: Ottawa, 5 October 2012

Entered into force: 1 March 2014

CTS: 2014/8

Cameroon

Agreement between Canada and the Republic of Cameroon for the Promotion and the Protection of Investments

Signed: Toronto, 3 March 2014

China (People's Republic of)

Protocol amending the Agreement between the Government of Canada and the Government of the People's Republic of China on Air Transport

Signed: Zhuhai, 13 November 2012

Entered into force: 17 October 2014

CTS: 2014/28

Second Protocol amending the Agreement between the Government of Canada and the Government of the People's Republic of China on Air Transport

Signed: Beijing, 8 November 2014

Agreement between the Government of Canada and the Government of the People's Republic of China on Cooperation and Mutual Administrative Assistance in Customs Matters

Signed: Beijing, 8 November 2014

Agreement between the Government of Canada and the Government of the People's Republic of China for the Promotion and Reciprocal Protection of Investments

Signed: Vladivostok, 9 September 2012

juridiques concernant le droit international des traités (ainsi que les instruments n'ayant pas pour objet de créer des obligations contraignantes) au gouvernement fédéral. Elle est également responsable de la procédure liée à la conclusion des traités, et doit notamment s'assurer que la forme et le fond des accords internationaux qui pourraient être conclus par le Canada sont conformes au droit international et à la pratique canadienne. La Direction du droit des traités s'occupe en outre de la préparation des instruments officiels se rapportant à la signature et à la ratification des traités internationaux par le Gouvernement du Canada. La Direction du droit des traités conserve le texte original ou une copie certifiée des traités signés par le Canada, et elle publie chaque année dans le Recueil des traités du Canada les textes des accords qui sont entrés en vigueur pour le Canada. Cette information est disponible sur l'internet à l'adresse suivante: <<http://www.treaty-agreement.gc.ca>>.

Entered into force: 1 October 2014

CTS: 2014/26

Côte d'Ivoire

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Côte d'Ivoire for the Promotion and Protection of Investments

Signed: Dakar, 30 November 2014

European Union

Agreement between Canada and the European Union on the Transfer and Processing of Passenger Name Record Data

Signed: Brussels, 25 June 2014

France

Exchange of Notes between the Government of Canada and the Government of the French Republic concluding amendments to the Procès-verbal Applying the March 27, 1972 Agreement between Canada and France on their Mutual Fishing Relations

Signed: Paris, 5 March 2014

Entered into force: 20 June 2014

CTS: 2014/15

Honduras

Free Trade Agreement between Canada and the Republic of Honduras

Signed: Ottawa, 5 November 2013

Entered into force: 1 October 2014

Agreement on Environmental Cooperation between Canada and the Republic of Honduras

Signed: Ottawa, 5 November 2013

Entered into force: 1 October 2014

CTS: 2014/24

Agreement on Labour Cooperation between Canada and the Republic of Honduras

Signed: Ottawa, 5 November 2013

Entered into force: 1 October 2014

CTS: 2014/25

India

Audiovisual Co-production Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of India

Signed: New Delhi, 24 February 2014

Entered into force: 1 July 2014

CTS: 2014/17

Kazakhstan

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Kazakhstan for Co-operation in the Peaceful Uses of Nuclear Energy

Signed: Astana, 13 November 2013

Entered into force: 14 August 2014

CTS: 2014/22

Korea (Republic of)

Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Korea on Air Transport

Signed: 22 September 2014

Free Trade Agreement between Canada and the Republic of Korea

Signed: Ottawa, 22 September 2014

Kuwait

Agreement between Canada and the State of Kuwait for the Promotion and Protection of Investments

Signed: Ottawa, 26 September 2011

Entered into force: 19 February 2014

CTS: 2014/5

Liechtenstein

Agreement between Canada and the Principality of Liechtenstein for the Exchange of Information on Tax Matters

Signed: Vaduz, 31 January 2013

Entered into force: 26 January 2014

CTS: 2014/4

Mali

Agreement between Canada and Mali for the Promotion and the Protection of Investments

Signed: Dakar, 28 November 2014

Mexico

Agreement between the Government of Canada and the Government of the United Mexican States on Air Transport
Signed: Mexico City, 18 February 2014

Multinational Force and Observers

Exchange of Notes between the Government of Canada and the Multinational Force and Observers constituting an Agreement further amending the Agreement on the Participation of Canada in the Sinai Multinational Force and Observers
Signed: Rome, 12 and 14 November 2014

New Zealand

Second Protocol to the Convention between Canada and New Zealand for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income
Signed: Wellington, 12 September 2014

Nigeria

Agreement between Canada and the Federal Republic of Nigeria for the Promotion and Protection of Investments
Signed: Abuja, 6 May 2014

Norway

Agreement on Social Security between Canada and the Kingdom of Norway
Signed: Ottawa, 20 June 2012
Entered into force: 1 January 2014
 CTS: 2014/3

Peru

Convention on Social Security between Canada and the Republic of Peru
Signed: Ottawa, 10 April 2014

Administrative Agreement between the Government of Canada and the Government of the Republic of Peru for the Implementation of the Convention on Social Security between Canada and the Republic of Peru
Signed: Ottawa, 10 April 2014

Senegal

Agreement between Canada and the Republic of Senegal for the Promotion and the Protection of Investments
Signed: Dakar, 27 November 2014

Serbia

Agreement between Canada and the Republic of Serbia for the Promotion and the Protection of Investments
Signed: Belgrade, 1 September 2014

Agreement on Social Security between Canada and the Republic of Serbia
Signed: Belgrade, 12 April 2013
Entered into force: 1 December 2014
 CTS: 2014/29

Spain

Protocol between Canada and the Kingdom of Spain amending the Convention between Canada and Spain for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income and on Capital, signed at Ottawa on 23 November 1976
Signed: Madrid, 18 November 2014

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Agreement between the Government of Canada and the Government of the British Virgin Islands under Entrustment from the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the Exchange of Information on Tax Matters
Signed: London, 21 May 2013
Entered into force: 11 March 2014
 CTS: 2014/9

Protocol amending the Convention between the Government of Canada and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with Respect to Taxes on Income and Capital Gains, signed

at London on 8 September 1978, as amended by the Protocol signed at Ottawa on 15 April 1980, by the Protocol signed at London on 16 October 1985 and by the Protocol signed at London on 7 May 2003

Signed: London, 21 July 2014

Entered into force: 18 December 2014

CTS: 2014/30

United States of America

Exchange of Notes between the Government of Canada and the Government of the United States of America concluding amendments to the Treaty between the Government of Canada and the Government of the United States of America on Pacific Coast Albacore Tuna Vessels and Port Privileges

Signed: Washington, 17 and 18 June 2013

Provisionally applied: 18 June 2013

Entered into force: 25 February 2014

CTS: 2014/6

Exchange of Notes between the Government of Canada and the Government of the United States of America constituting an agreement amending Chapter 4 of Annex IV of the Treaty between the Government of Canada and the Government of the United States of America concerning the Pacific Salmon

Signed: Washington, 13 and 23 December 2013

Provisionally applied: 1 January 2014

Entered into force: 14 May 2014

CTS: 2014/14

Exchange of Notes between the Government of Canada and the Government of the United States of America to supersede the Agreement of July 6, 1970, as amended by an Exchange of Notes of August 11, 1970, concerning the Operation of Pilotage Services on the Great Lakes (with a Memorandum of Arrangements)

Signed: Ottawa, 23 August 1978 and 29 March 1979

Entered into force: 29 March 1979

Terminated: 31 December 2014

(entry into effect)

Agreement between the Government of Canada and Government of the United States of America to Improve International Tax Compliance through Enhanced Exchange of Information under the Convention between Canada and the United States of America with respect to Taxes on Income and on Capital

Signed: Ottawa, 5 February 2014

Entered into force: 27 June 2014

CTS: 2014/16

Uruguay

Agreement between Canada and the Oriental Republic of Uruguay for the Exchange of Information on Tax Matters

Signed: Montevideo, 5 February 2013

Entered into force: 27 June 2014

CTS: 2014/18

II MULTILATERAL

Arctic

Agreement on Cooperation on Marine Oil Pollution Preparedness and Response in the Arctic, Kurina, 15 May 2013

Signed by Canada: 15 May 2013

Ratified by Canada: 11 February 2014

Commerce

Protocol amending the Agreement on Government Procurement, Geneva, 30 March 2012

Accepted by Canada: 18 November 2013

Entered into force for Canada: 6 April 2014

CTS: 2014/12

Copyright

WIPO Copyright Treaty, Geneva, 20 December 1996

Signed by Canada: 22 December 1997

Ratified by Canada: 13 May 2014

Entered into force for Canada: 13 August 2014
 CTS: 2014/20

WIPO Performances and Phonograms Treaty, Geneva, 20 December 1996
Signed by Canada: 22 December 1997
Ratified by Canada: 13 May 2014
Entered into force for Canada: 13 August 2014
 CTS: 2014/21

Environment

United Nations Convention to Combat Desertification in those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, Particularly in Africa, Paris, 14 October 1994
Signed by Canada: 14 October 1994
Ratified by Canada: 1 December 1995
Entered into force for Canada: 26 December 1996
Notification of withdrawal by Canada: 28 March 2013
Withdrawal by Canada: 28 March 2014
 (entry into effect)

Finance

Agreement Establishing the Inter-American Investment Corporation, Washington, 19 November 1984
Signed by Canada: 11 October 2013
Ratified by Canada: 28 March 2014
Entered into force for Canada: 28 March 2014
 CTS: 2014/11

Fisheries

Convention on the Conservation and Management of High Seas Fisheries Resources in the North Pacific Ocean, Tokyo, 24 February 2012
Signed by Canada: 27 March 2013
Ratified by Canada: 10 January 2014

Narcotics

Amendments to Annex I of the International Convention against Doping in Sport, Paris, 21 November 2013

Entered into force for Canada: 1 January 2014
 CTS: 2014/2

Post

Acts of the 25th Congress of the Universal Postal Union, Doha, 11 October 2012 (*General Regulations of the Universal Postal Union* (recast and adopted by the 2012 Doha Congress); *Universal Postal Convention*; and *Final Protocol to the Universal Postal Convention*)
Signed by Canada: 11 October 2012
Ratified by Canada: 14 May 2014
Entered into force for Canada: 14 May 2014

Taxation

Convention on Mutual Administrative Assistance in Tax Matters, Strasbourg, 25 January 1988
Signed by Canada: 28 April 2004
Ratified by Canada: 8 November 2013
Entered into force for Canada: 1 March 2014
 CTS: 2014/27

Protocol Amending the Convention on Mutual Administrative Assistance in Tax Matters, Paris, 27 May 2010
Signed by Canada: 3 November 2011
Ratified by Canada: 8 November 2013
Entered into force for Canada: 1 March 2014
 CTS: 2014/27

I BILATÉRAL

Bahreïn

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Royaume de Bahreïn sur l'échange de renseignements en matière fiscale
Signé: Ottawa, le 4 juin 2013
Entrée en vigueur: le 3 avril 2014
 RTC: 2014/10

Belgique

Protocole amendant la Convention entre le gouvernement du Canada et

le gouvernement du Royaume de Belgique en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune faite à Ottawa le 23 mai 2002
Signé: Bruxelles, le 1^{er} avril 2014

Bénin

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République du Bénin concernant la promotion et la protection réciproque des investissements
Signé: Ottawa, le 8 janvier 2013
Entrée en vigueur: le 12 mai 2014
 RTC: 2014/13

Brésil

Accord sur la sécurité sociale entre le Canada et la République fédérative du Brésil
Signé: Brasília, le 8 août 2011
Entrée en vigueur: le 1^{er} août 2014
 RTC: 2014/19

Brunéi Darussalam

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de Sa Majesté le Sultan et Yang Di-Pertuan de Brunéi Darussalam sur l'échange de renseignements en matière fiscale
Signé: Bandar Seri Begawan, le 9 mai 2013
Entrée en vigueur: le 26 décembre 2014
 RTC: 2014/31

Bulgarie

Accord sur la sécurité sociale entre le Canada et la République de Bulgarie
Signé: Ottawa, le 5 octobre 2012
Entrée en vigueur: le 1^{er} mars 2014
 RTC: 2014/7

Accord administratif entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République de Bulgarie pour l'application de l'Accord sur la sécurité sociale entre le Canada et la République de Bulgarie
Signé: Ottawa, le 5 octobre 2012

Entrée en vigueur: le 1^{er} mars 2014
 RTC: 2014/8

Cameroun

Accord entre le Canada et la République du Cameroun concernant la promotion et la protection des investissements
Signé: Toronto, le 3 mars 2014

Chine (République populaire de)

Protocole modifiant l'Accord sur le transport aérien entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République populaire de Chine
Signé: Zhuhai, le 13 novembre 2012
Entrée en vigueur: le 17 octobre 2014
 RTC: 2014/28

Deuxième Protocole modifiant l'Accord sur le transport aérien entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République populaire de Chine
Signé: Beijing, le 8 novembre 2014

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République populaire de Chine sur la coopération et l'assistance administrative mutuelle en matière douanière
Signé: Beijing, le 8 novembre 2014

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République populaire de Chine concernant la promotion et la protection réciproque des investissements
Signé: Vladivostok, le 9 septembre 2012
Entrée en vigueur: le 1^{er} octobre 2014
 RTC: 2014/26

Corée (République de)

Accord sur le transport aérien entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République de Corée
Signé: le 22 septembre 2014

Accord de libre-échange entre le Canada et la République du Corée
Signé: le 22 septembre 2014

Côte d'Ivoire

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République de Côte d'Ivoire concernant la promotion et la protection des investissements

Signé: Dakar, le 30 novembre 2014

Espagne

Protocole entre le Canada et le Royaume d'Espagne modifiant la Convention entre le Canada et l'Espagne, tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Ottawa le 23 novembre 1976

Signé: Madrid, le 18 novembre 2014

États-Unis d'Amérique

Échange de notes entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique concluant les amendements au Traité entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique concernant les thoniers (thon blanc) du Pacifique et leurs privilèges portuaires

Signé: Washington, les 17 et 18 juin 2013

Application provisoire: le 18 juin 2013

Entrée en vigueur: le 25 février 2014

RTC: 2014/6

Échange de notes entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique constituant un accord amendant le chapitre 4 de l'Annexe IV du Traité entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique concernant le saumon du Pacifique

Signé: Washington, les 13 et 23 décembre 2013

Application provisoire: le 1^{er} janvier 2014

Entrée en vigueur: le 14 mai 2014

RTC: 2014/14

Échange de notes entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique remplaçant l'Accord du 6 juillet 1970, amendé par un échange de notes du 11 août 1970, concernant les services de pilotage dans les Grands Lacs (avec un Mémoire d'accord)

Signé: Ottawa, les 23 août 1978 et 29 mars 1979

Entrée en vigueur: le 29 mars 1979

Terminé: le 31 décembre 2014

(*prise d'effet*)

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis d'Amérique en vue d'améliorer l'observation fiscale à l'échelle internationale au moyen d'un meilleur échange de renseignements en vertu de la Convention entre le Canada et les États-Unis d'Amérique en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune

Signé: Ottawa, le 5 février 2014

Entrée en vigueur: le 27 juin 2014

RTC: 2014/16

Force multinationale et d'Observateurs

Échange de notes entre le gouvernement du Canada et la Force multinationale et d'Observateurs constituant un Accord amendant de nouveau l'Accord sur la participation du Canada à la Force multinationale et d'Observateurs du Sinaï

Signé: Rome, les 12 et 14 novembre 2014

France

Échange de notes entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République française concluant les amendements au Procès-verbal d'application de l'Accord relatif aux relations réciproques entre le Canada et la France en matière de pêche du 27 mars 1972

Signé: Paris, le 5 mars 2014

Entrée en vigueur: le 20 juin 2014

RTC: 2014/15

Honduras

Accord de libre-échange entre le Canada et la République du Honduras

Signé: Ottawa, le 5 novembre 2013

Entrée en vigueur: le 1^{er} octobre 2014

Accord de coopération dans le domaine de l'environnement entre le Canada et la République du Honduras

Signé: Ottawa, le 5 novembre 2013

Entrée en vigueur: le 1^{er} octobre 2014

RTC: 2014/24

Accord de coopération dans le domaine du travail entre le Canada et la République du Honduras

Signé: Ottawa, le 5 novembre 2013

Entrée en vigueur: le 1^{er} octobre 2014

RTC: 2014/25

Inde

Accord de coproduction audiovisuelle entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République de l'Inde

Signé: New Delhi, le 24 février 2014

Entrée en vigueur: le 1^{er} juillet 2014

RTC: 2014/17

Kazakhstan

Accord de coopération entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République du Kazakhstan concernant les utilisations pacifiques de l'énergie nucléaire

Signé: Astana, le 13 novembre 2013

Entrée en vigueur: le 14 août 2014

RTC: 2014/22

Koweït

Accord entre le Canada et l'État du Koweït concernant la promotion et la protection des investissements

Signé: Ottawa, le 26 septembre 2011

Entrée en vigueur: le 19 février 2014

RTC: 2014/5

Liechtenstein

Accord entre le Canada et la Principauté de Liechtenstein sur l'échange de renseignements en matière fiscale

Signé: Vaduz, le 31 janvier 2013

Entrée en vigueur: le 26 janvier 2014

RTC: 2014/4

Mali

Accord entre le Canada et le Mali concernant la promotion et la protection des investissements

Signé: Dakar, le 28 novembre 2014

Mexique

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des États-Unis du Mexique sur le transport aérien

Signé: Mexico, le 18 février 2014

Nigéria

Accord entre le Canada et la République fédérale du Nigéria concernant la promotion et la protection des investissements

Signé: Abuja, le 6 mai 2014

Norvège

Accord sur la sécurité sociale entre le Canada et le Royaume de Norvège

Signé: Ottawa, le 20 juin 2012

Entrée en vigueur: le 1^{er} janvier 2014

RTC: 2014/3

Nouvelle-Zélande

Deuxième Protocole à la Convention entre le Canada et la Nouvelle-Zélande en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu

Signé: Wellington, le 12 septembre 2014

Pérou

Convention sur la sécurité sociale entre le Canada et la République du Pérou

Signé: Ottawa, le 10 avril 2014

Accord administratif entre le gouvernement du Canada et le gouvernement

de la République du Pérou pour la mise en œuvre de la Convention sur la sécurité sociale entre le Canada et la République du Pérou
Signé: Ottawa, le 10 avril 2014

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Accord entre le gouvernement du Canada et le gouvernement des îles Vierges britanniques, agissant en vertu d'un mandat du gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, sur l'échange de renseignements en matière fiscale
Signé: Londres, le 21 mai 2013
Entrée en vigueur: le 11 mars 2014
 RTC: 2014/9

Protocole modifiant la Convention entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et les gains en capital, signée à Londres le 8 septembre 1978 et modifiée par le Protocole signé à Ottawa le 15 avril 1980, par le Protocole signé à Londres le 16 octobre 1985 et par le Protocole signé à Londres le 7 mai 2003
Signé: Londres, le 21 juillet 2014
Entrée en vigueur: le 18 décembre 2014
 RTC: 2014/30

Sénégal

Accord entre le Canada et la République du Sénégal concernant la promotion et la protection des investissements
Signé: Dakar, le 27 novembre 2014

Serbie

Accord entre le Canada et la République de Serbie concernant la promotion et la protection des investissements
Signé: Belgrade, le 1^{er} septembre 2014

Accord sur la sécurité sociale entre le Canada et la République de Serbie
Signé: Belgrade, le 12 avril 2013
Entrée en vigueur: le 1^{er} décembre 2014
 RTC: 2014/29

Union européenne

Accord entre le Canada et l'Union européenne sur le transfert et le traitement de données des dossiers passagers
Signé: Bruxelles, le 25 juin 2014

Uruguay

Accord entre le Canada et la République orientale de l'Uruguay sur l'échange de renseignements en matière fiscale
Signé: Montevideo, le 5 février 2013
Entrée en vigueur: 27 juin 2014
 RTC: 2014/18

II MULTILATÉRAL

Arctique

Accord de coopération sur la préparation et la lutte en matière de pollution marine par les hydrocarbures dans l'Arctique, Kiruna, le 15 mai 2013
Signé par le Canada: le 15 mai 2013
Ratifié par le Canada: le 11 février 2014

Commerce

Protocole portant amendement de l'Accord sur les marchés publics, Genève, le 30 mars 2012
Accepté par le Canada: le 18 novembre 2013
Entrée en vigueur pour le Canada: le 6 avril 2014
 RTC: 2014/12

Droit d'auteur

Traité de l'OMPI sur le droit d'auteur, Genève, le 20 décembre 1996
Signé par le Canada: le 22 décembre 1997
Ratifié par le Canada: le 13 mai 2014
Entrée en vigueur pour le Canada: le 13 août 2014
 RTC: 2014/20

Traité de l'OMPI sur les interprétations et exécutions et les phonogrammes, Genève, le 20 décembre 1996

Signé par le Canada: le 22 décembre 1997

Ratifié par le Canada: le 13 mai 2014

Entrée en vigueur pour le Canada: le 13 août 2014

RTC: 2014/21

Environnement

Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique, Paris, le 14 octobre 1994

Signé par le Canada: le 14 octobre 1994

Ratifié par le Canada: le 1^{er} décembre 1995

Entrée en vigueur pour le Canada: le 26 décembre 1996

Notification de dénonciation par le Canada: le 28 mars 2013

Dénonciation par le Canada: le 28 mars 2014 (*prise d'effet*)

Finances

Accord constitutif de la Société inter-américaine d'investissement, Washington, le 19 novembre 1984

Signé par le Canada: le 11 octobre 2013

Ratifié par le Canada: le 28 mars 2014

Entrée en vigueur pour le Canada: le 28 mars 2014

RTC: 2014/11

Imposition

Convention concernant l'assistance administrative mutuelle en matière fiscale, Strasbourg, le 25 janvier 1988

Signée par le Canada: 28 avril 2004

Ratifiée par le Canada: le 8 novembre 2013

Entrée en vigueur pour le Canada: le 1^{er} mars 2014

RTC: 2014/27

Protocole d'amendement à la Convention concernant l'assistance administrative mutuelle en matière fiscale, Paris, 27 mai 2010

Signé par le Canada: le 3 novembre 2011

Ratifié par le Canada: le 8 novembre 2013

Entrée en vigueur pour le Canada: le 1^{er} mars 2014

RTC: 2014/27

Pêches

Convention sur la conservation et la gestion des ressources halieutiques hauturières du Pacifique Nord, Tokyo, le 24 février 2012

Signée par le Canada: le 27 mars 2013

Ratifiée par le Canada: le 10 janvier 2014

Poste

Actes du 25^e Congrès de l'Union postale universelle, Doha, le 11 octobre 2012 (*Règlement général de l'Union postale universelle* (refondu et adopté par le Congrès de Doha 2012); *Convention postale universelle*, et *Protocole final de la Convention postale universelle*)

Signés par le Canada: le 11 octobre 2012

Ratifiés par le Canada: le 14 mai 2014

Entrée en vigueur pour le Canada: le 14 mai 2014

Stupéfiants

Amendements à l'annexe I de la Convention internationale contre le dopage dans le sport, Paris, le 21 novembre 2013

Entrée en vigueur pour le Canada: le 1^{er} janvier 2014

RTC: 2014/2